



# ART 007M ART 007ME

GUIDE SIGE - SIGE SLIDES - COULISSES SIGE - GUIAS SIGE

REV 00.2018

FOIST000099

PRODOTTO ED ASSEMBLATO IN ITALIA / MADE AND ASSEMBLED IN ITALY / FABRIQUÉ ET ASSEMBLÉ EN ITALIE / HECHO Y MONTADO EN ITALIA

## CARATTERISTICHE • FEATURES • CARACTÉRISTIQUES • CARACTERÍSTICAS

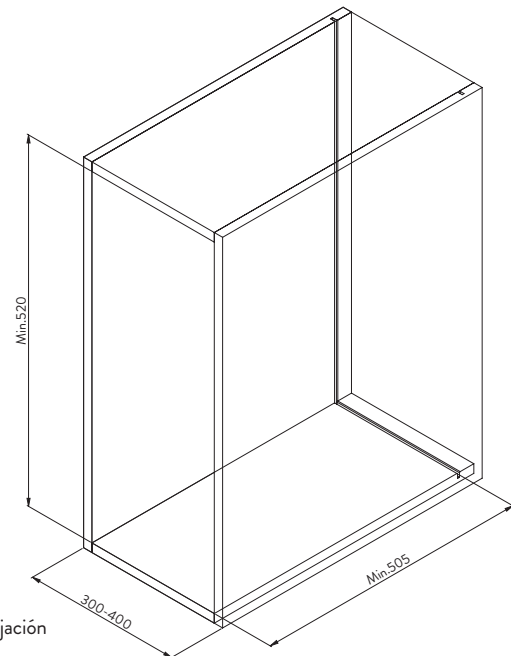
Cestello porta-pane con fondo in nobilitato e guide ad estrazione totale con soft.  
Bread basket with solid base, with full extension slides and soft closing.  
Panier à pain avec fond en mélaminé et coulisses à extraction totale avec amortisseur.  
Cesta de pan con fondo de melamina y guías de extracción total con suave.

## MINUTERIA INTERNA • FITTINGS • FERRURE • FORRETERIA

N°14 4x16 Vite autoflettante / Self tapping screw / Vis autotaraudeuse / Tornillos autorroscantes  
N°4 6,3x12 Eurovite / Eurovite / Eurovite / Eurovite  
N°4 M5x12 Viti / Screw / Vis / Tornillos  
N°8 3,9x13 Vite autoflettante / Self tapping screw / Vis autotaraudeuse / Tornillos autorroscantes

## COMPONENTI • PARTS • COMPOSANTS • COMPONENTES

A. N°1 007M Cestello / Basket / Panier / Cesto  
B. N°1 007ME Cestello / Basket / Panier / Cesto  
C. N°1 Set guide / Set slides / Kit coulisses / Set de guias  
D. N°4 Staffe fissaggio antina / Door brackets / Pattes fixation porte / Escuadras para ajuste de puerta  
E. N°2 Carter per guide / Slides carter / Carter coulisses / Carter para guias  
F. N°1 Set spessori fianchi mobile da 18/20 mm / Cabinet side thickness spacer kit 18/20 mm  
Set d'épaisseur pour cotés des meubles 18/20 mm / Set de espesores para costados del mueble 18/20 mm  
G. N°1 Set spessori fianchi mobile da 16/19 mm / Cabinet side thickness spacer kit 16/19 mm  
Set de espesores para costados del mueble 16/19 mm / Kit espesores lados del mueble 16/19 mm  
H. N°2 Cover attacco antina / Door fixing cover / Coverture pour la patte de fixation / Cobertura para los soportes de fijación  
I. N°4 Sponda / Insert / Insert / Lateral  
J. N°1 Sacco / Bag / Sac / Bolsa

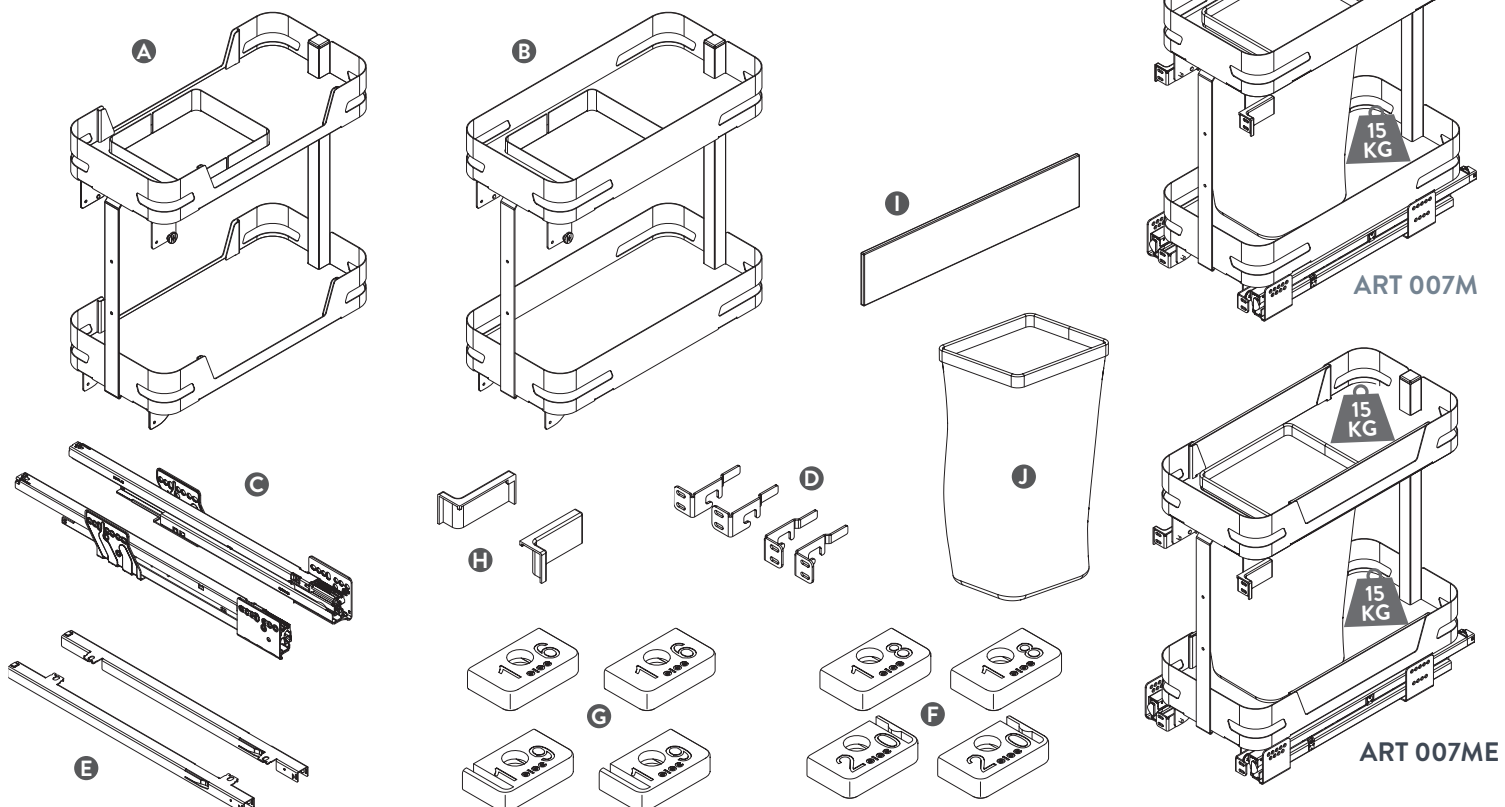


## UTENSILERIA • TOOLS • OUTILS • INSTRUMENTOS



## MANUTENZIONE • MAINTENANCE • ENTRETIEN • MANTENIMIENTO

Pulire con un panno morbido ed asciutto. Evitare l'uso di solventi e/o abrasivi.  
Clean with a soft, dry cloth. Avoid using solvents or abrasive.  
Nettoyez avec un chiffon sec et doux. N'utilisez pas aucun solvant ou produit abrasif.  
Limpiar con paño suave y seco. Evitar el uso de solventes y/o abrasivos.



SIGE NON SARA' RESPONSABILE DI EVENTUALI DANNI OCCORRISI PER UTILIZZO DEL PRODOTTO DIFFORME DA QUELLO PER IL QUALE E' STATO CONCEPITO. SIGE WILL NOT BE RESPONSIBLE FOR ANY EVENTUAL DAMAGE DUE TO A DIFFERENT USE FROM THE ONE IT HAS BEEN MADE. SIGE NE SERA PAS RESPONSABLE POUR TOUT LES DOMMAGES A CAUSE D'UN DIFFERENT UTILISATION DU PRODUIT POUR LEQUEL IL A ETÉ FABRIQUÉ. SIGE NO SERA RESPONSABLE PARA CUALQUIER DAÑO DEBIDO AL USO DIFERENTE DE LO POR EL CUAL UN PRODUCTO HA SIDO REALIZADO.

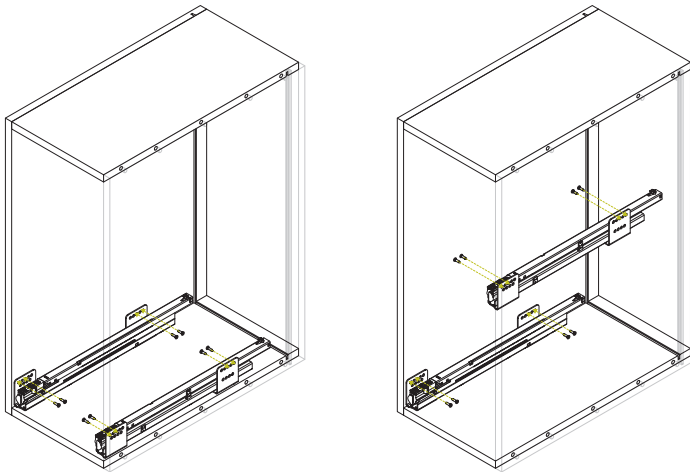
# 1

## N°8 4x16



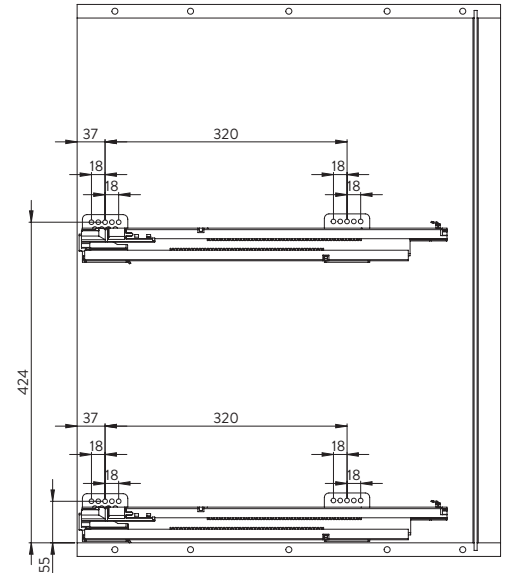
Posizionare le guide C rispettando le quote indicate ed avitarle con le apposite viti sui fianchi del mobile. NB: È possibile scegliere di posizionare le guide in alto o in basso in base alle proprie esigenze.

Place slides C respecting showed data and screw them on the cabinet's sides. NB: It's possible to choose slides position either on top or on the bottom to suit your needs.



Positionez les coulisser C en respectant les mesures indiquées et serrez les vis sur les côtés du meuble. NB: Est possible choisir si positionner les coulisser en haut ou en bas selon nécessité.

Posicionar las guías C respetando las medidas indicadas y atornillar con sus debidos tornillos sobre los costados del mueble. NB: Es posible elegir si posicionar las guías arriba o abajo según las propias necesidades.

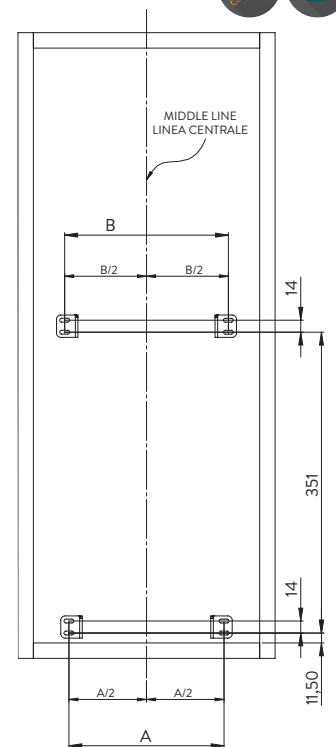
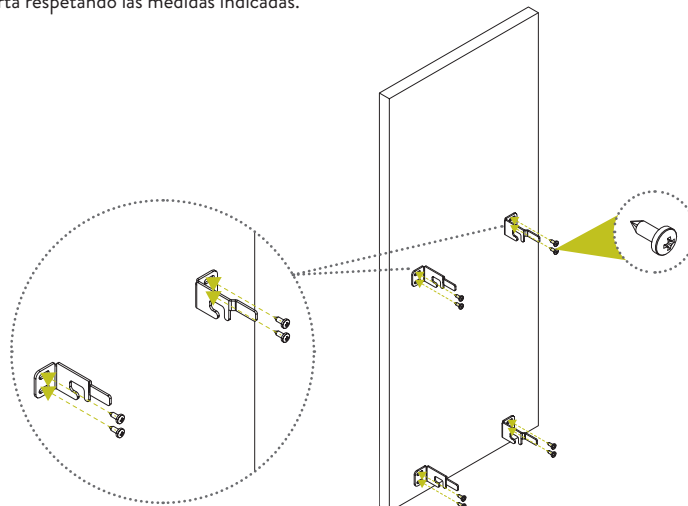


## N°8 3,9x13



Avvitare le staffe D sull'antina rispettando le misure indicate. Screw D brackets on the door respecting showed data. Vissez les pattes D sur la porte en respectant les mesures indiquées. Atornillar los soportes D sobre la puerta respetando las medidas indicadas.

><	A	B
300	180	190
400	280	290



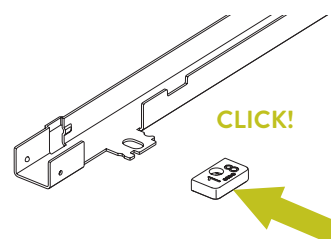
# 3

Scegliere i particolari F o G a seconda dello spessore fianco mobile, come mostrato nella tabella\*, Inserire i particolari nel carter E.

Choose the F or G part depending on the cabinet side thickness, as shown in the table\*, Insert the parts in the carter E.

Choisissez les particuliers F ou G en fonction de l'épaisseur du flanc mobile, comme indiqué dans le tableau \*, insérer les particuliers dans le carter E.

Elija los componentes F o G segund el grosor del lado del mueble, como se muestra en la tabla \*, inserte llos componentes en el carter E.



ES. SIDE 18MM

*	SPESSORE FIANCO MOBILE CABINET SIDE THICKNESS	COMPONENTE PART
	18mm	F
	20mm	
	16mm	G
	19mm	

N°4 M5x12 N°4 6,3x12



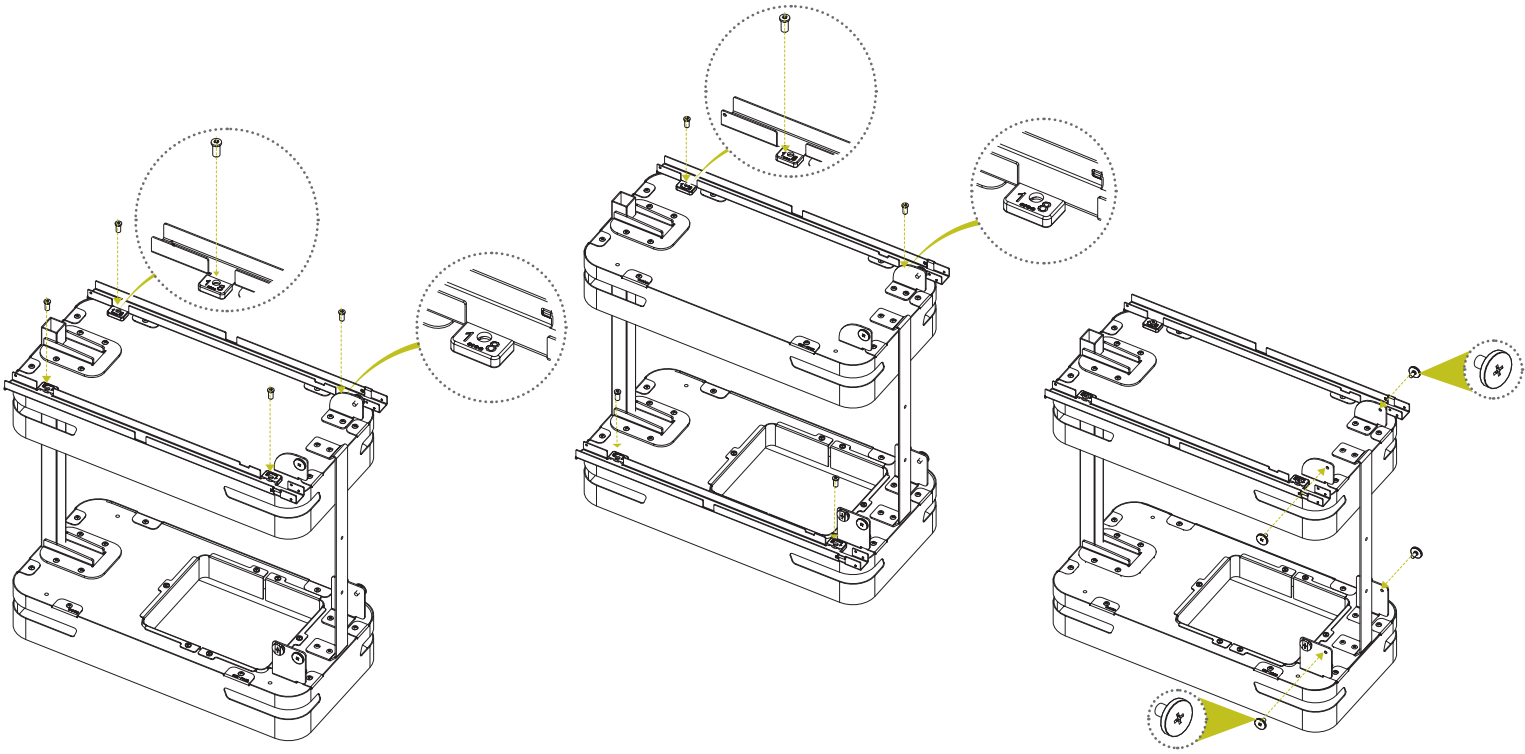
4

Avvitare i carter E sul pianetto tramite le euroviti 6,3x12. Premontare le quattro viti M5x12. NB: Posizionare i carter E sui pianetti a seconda di come sono state, precedentemente, posizionate le guide C (vedi fase 1).

Visser le carter E sur l'étagère en utilisant les eurovites 6,3x12. Pré-assembler les quatre vis M5x12. NB: Positionner les carter E sur les étagères en fonction du positionnement des guides C (voir étape 1).

Screw the carter E onto the shelf using the 6,3x12 eurovites. Pre-assemble the four M5x12 screws. NB: Place the carter E on the shelves according to how the guides C were previously placed (see step 1).

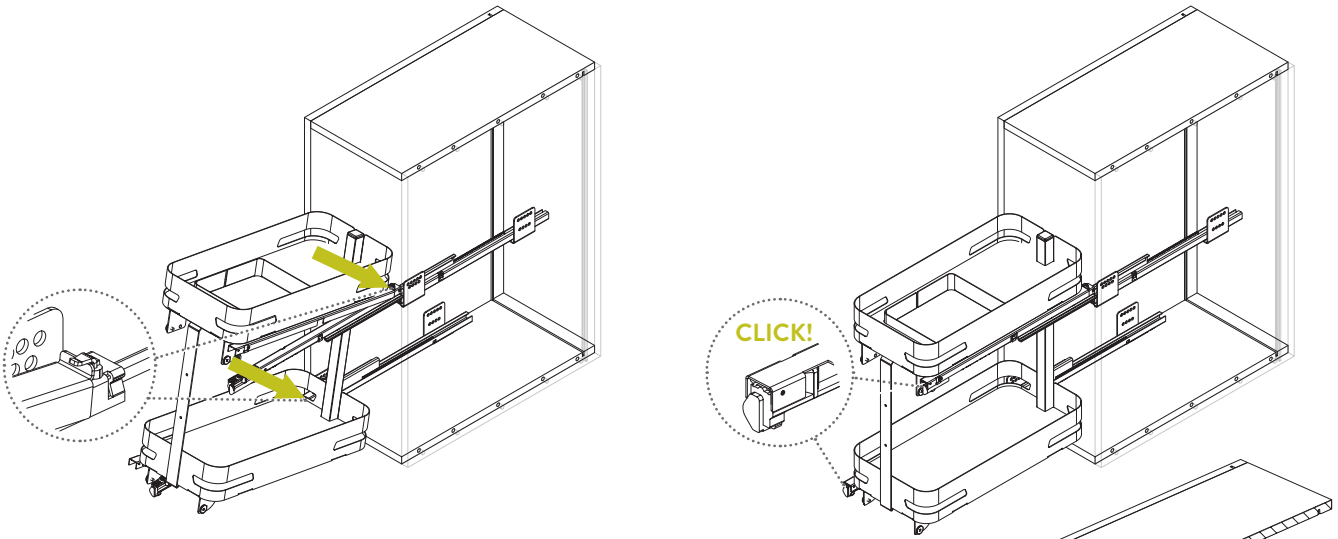
Atornille el carter E en el estante usando los eurovites 6,3x12. Premontar los cuatro tornillos M5x12. NB: coloque las carter E en los estantes de acuerdo con la posición previa de las guías C (consulte el paso 1).



5

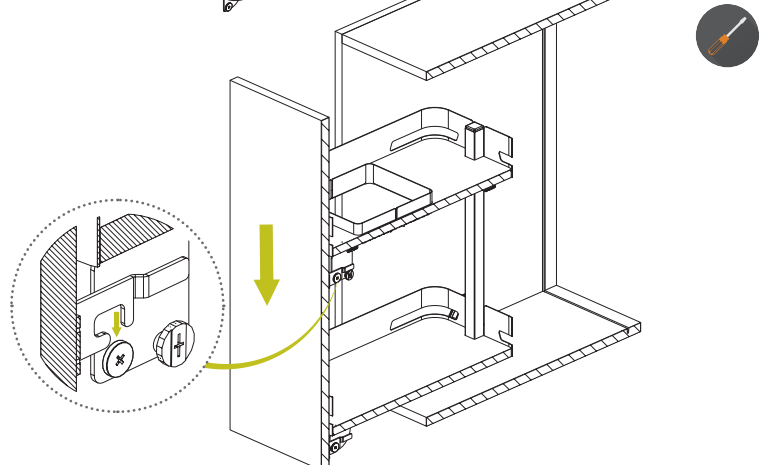
Montare il cesto A o B sulle guide C.  
Fit basket A or B on slides C.

Monter le panier A ou B sur les coulisses C.  
Montar el cesto A o B sobre las guías C.



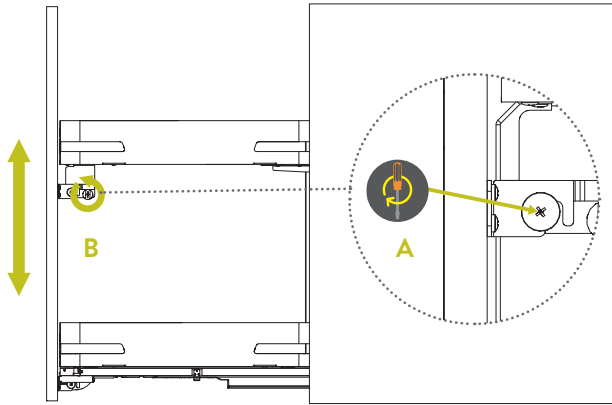
6

Montare l'antina sul cesto A o B e serrare le quattro viti M5x12.  
Fix the door on the basket A or B and tighten the four M5x12 screws.  
Fixez la porte sur le panier A ou B et serrez les quatre vis M5x12.  
Fije la puerta en la cesta A o B y apriete los cuatro tornillos M5x12.

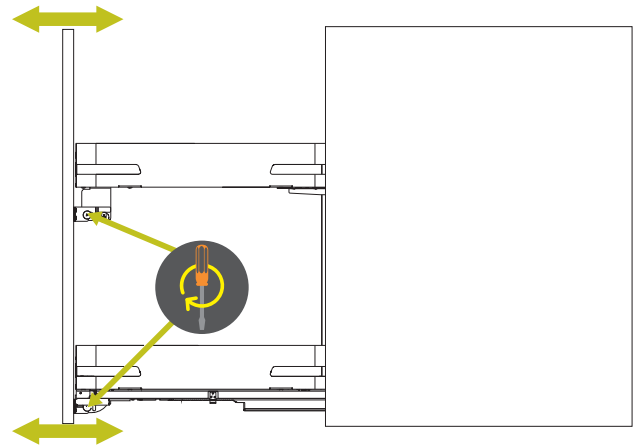


**7**

Allentare le quattro M5x12 (a), girare la vite (b) come mostrato per regolare l'antina in su e giù.  
 Loosen the four M5x12 (a), turn the screw (b) as shown to adjust the door up and down.  
 Desserrez les quatre M5x12 (a), tournez la vis (b) comme indiqué pour ajuster la porte de haut en bas.  
 Afloje los cuatro M5x12 (a), gire el tornillo (b) como se muestra para ajustar la puerta hacia arriba y hacia abajo.

**8**

Allentare le quattro M5x12, per regolare l'antina in avanti ed in dietro.  
 Loosen the four M5x12, to adjust the door forward and back.  
 Desserrez les quatre M5x12, pour ajuster la porte avant et arrière.  
 Afloje los cuatro M5x12, para ajustar la puerta hacia adelante y hacia atrás.

**9**

Allentare le otto 3,9x13, per regolare l'antina a destra e sinistra.  
 Loosen the eight 3,9x13, to adjust the door to the right and left.  
 Desserrez les huit 3,9x13, pour ajuster la porte à droite et à gauche.  
 Afloje los ocho 3,9x13, para ajustar la puerta a la derecha e izquierda.

